



Diffusione immediata: 13/3/2024

GOVERNATRICE KATHY HOCHUL

LA GOVERNATRICE HOCHUL ANNUNCIA CHE L'AMMINISTRAZIONE PER LE PICCOLE IMPRESE DEGLI STATI UNITI OFFRIRÀ ASSISTENZA AI RESIDENTI E ALLE AZIENDE DI LONG ISLAND IMPATTATI DAI GRAVI EVENTI METEO DI INIZIO GENNAIO

L'Amministrazione per le piccole imprese degli Stati Uniti concederà prestiti a tassi agevolati ai residenti e alle aziende idonei nelle contee di Suffolk e Nassau impattati dalle intense precipitazioni e dai venti sostenuti del 9-10 gennaio 2024

I centri di assistenza ai prestiti in caso di calamità apriranno il 15 marzo

Le domande per i prestiti sono disponibili [Online](#)

La governatrice Kathy Hochul ha annunciato oggi che l'Amministrazione per le piccole imprese degli Stati Uniti (U.S. Small Business Administration, SBA) offrirà assistenza federale ai cittadini di New York di Long Island che sono stati colpiti da una grave tempesta con intense precipitazioni e venti sostenuti dal 9 al 10 gennaio 2024. I residenti e le aziende delle contee di Suffolk e Nassau possono ora richiedere prestiti a tasso agevolato per riprendersi dalle devastanti piogge.

La governatrice Hochul ha dichiarato: "I newyorkesi e le loro aziende non devono sostenere da soli il peso della ripresa dalla tempesta e questi prestiti contribuiranno in modo sostanziale ad aiutarli a risollevarsi e rafforzarsi. I cittadini di Long Island colpiti dai venti di gennaio dovrebbero fare domanda e approfittare del sostegno finanziario aggiuntivo. Grazie all'SBA per aver garantito ai newyorkesi le risorse necessarie per riprendersi da eventi atmosferici di forte intensità".

La commissaria della Divisione della difesa nazionale e dei servizi di emergenza dello Stato di New York (Division of Homeland Security and Emergency Services, DHSES) Jackie Bray ha dichiarato: "All'inizio di gennaio, alcune zone di Long Island sono state colpite da intense piogge e forti venti che hanno causato danni a case e aziende. Grazie alla governatrice Hochul e alla collaborazione con la SBA, ora potremo offrire un aiuto alle piccole imprese e ai proprietari di case".

La senatrice Kirsten Gillibrand ha dichiarato: "Le intense piogge e i forti venti che si sono scatenati all'inizio di quest'anno hanno causato danni considerevoli alle case e alle

aziende di Long Island, e sono fiera di vedere che i residenti e le aziende coinvolte riceveranno ora l'assistenza federale di cui hanno bisogno per riprendersi. Rendere accessibili questi prestiti in caso di calamità è il primo passo per permettere a coloro che sono stati colpiti più gravemente di ricostruire e recuperare i propri mezzi di sostentamento. Ringrazio la SBA per aver offerto questa fondamentale assistenza federale e continuerò a lottare per garantire che tutti i newyorkesi dispongano di tutte le risorse disponibili per accelerare il processo di recupero dopo eventi meteorologici gravi".

Tra il 9 e il 10 gennaio 2024 un evento meteorologico di portata nazionale e con molteplici rischi ha attraversato gran parte dello Stato di New York, provocando danni significativi ad aziende e abitazioni. L'evento ha scaricato fino a 8,89 cm (3,5 pollici) di pioggia su Long Island e ha coinciso con l'alta marea causando gravi inondazioni. L'8 gennaio la governatrice Hochul ha annunciato di aver attivato il Centro operativo di emergenza dello Stato ad Albany per monitorare la tempesta e coordinare le attività di risposta dello Stato. Durante la tempesta, sia la contea di Suffolk che quella di Nassau hanno dichiarato lo stato di emergenza per le rispettive località a causa delle condizioni meteorologiche avverse e delle relative conseguenze. A seguito dell'evento, il personale della Divisione della difesa nazionale e dei servizi di emergenza dello Stato di New York (DHSES), l'Amministrazione per le piccole imprese e la contea di Suffolk hanno condotto una valutazione approfondita dei danni.

L'amministrazione per le piccole imprese degli stati Uniti offre prestiti a tasso agevolato per aiutare le imprese e i proprietari di case a riprendersi a seguito delle dichiarazioni di calamità naturali. I richiedenti, tra cui imprese, proprietari di case, affittuari e organizzazioni private senza scopo di lucro, devono trovarsi in un'area oggetto di dichiarazione di calamità e soddisfare altri criteri di idoneità a seconda del tipo di prestito.

Tipi di prestiti disponibili in caso di calamità

In caso di calamità sono disponibili i seguenti prestiti:

- **Prestiti alle imprese per calamità naturali** - Prestiti alle imprese per riparare o sostituire i beni di proprietà dell'impresa danneggiati da calamità naturali, tra cui immobili, inventari, forniture, macchinari e attrezzature. Possono beneficiarne le imprese di qualsiasi dimensione. Possono beneficiarne anche le organizzazioni private senza scopo di lucro, come enti di beneficenza, chiese, università private, ecc.
- **Prestito per calamità economiche (Economic Injury Disaster Loans, EIDL)** - è un prestito di capitale circolante che aiuta le piccole imprese, le piccole cooperative agricole, le piccole imprese impegnate nell'acquacoltura e la maggior parte delle organizzazioni private senza scopo di lucro a far fronte ai propri obblighi finanziari ordinari e necessari che non possono essere soddisfatti come conseguenza diretta del disastro.

- **Prestiti per la casa in caso di calamità (Home Disaster Loans, HDL)** - Prestiti a proprietari di case o affittuari per riparare o sostituire beni immobili e beni personali danneggiati da calamità, comprese le automobili.

Centro di assistenza al prestito in caso di calamità

L'SBA istituirà un Centro di assistenza al prestito in caso di calamità (Disaster Loan Outreach Center) per aiutare i newyorkesi a richiedere assistenza di persona. Entrambi i centri apriranno venerdì 15 marzo alle ore 11:00. Consultare di seguito gli orari di apertura di entrambi i centri dopo il 15 marzo.

Babylon Town Hall, [200 Sunrise Hwy, Lindenhurst, NY 11757](#)

- Apre venerdì 15 marzo alle ore 11:00
- Orario di apertura (dopo il 15 marzo):
 - Lunedì-Venerdì: Dalle 8:30 alle 16:30
 - Chiuso sabato e domenica.

Mastic Recreation Center, [15 Herkimer Street, Mastic, NY 11950](#)

- Apre venerdì 15 marzo alle ore 11:00
- Orario di apertura (dopo il 15 marzo):
 - Lunedì-Venerdì: Dalle 9:00 alle 18:00
 - Sabato: 10:00 – 14:00
 - Chiuso la domenica.

La chiusura di entrambi i centri è prevista per venerdì 29 marzo 2024 alle ore 16:00.

Le domande di prestiti in risposta a calamità naturali possono essere presentate online utilizzando il portale prestiti MySBA all'indirizzo <https://lending.sba.gov>. I richiedenti possono contattare il servizio di assistenza clienti (Customer Service Center) dell'SBA al numero 1-800- 659-2955 o inviare un'e-mail a disastercustomerservice@sba.gov .

Le persone sorde, con problemi di udito o disturbi del linguaggio possono comporre il 7-1-1 per accedere ai servizi di telecomunicazione.

Le domande opportunamente compilate devono essere inviate a: U.S. Small Business Administration, Processing and Disbursement Center, 14925 Kingsport Road, Fort Worth, TX 76155.

La data di scadenza per la presentazione delle domande relative a danni materiali è il **10 maggio 2024**. Il termine ultimo per inviare le domande relative a danni economici è l'**11 dicembre 2024**.

###

Ulteriori informazioni sono disponibili sul sito www.governor.ny.gov
Stato di New York | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418
Per ricevere gli aggiornamenti dall'Ufficio della Governatrice, iscriversi su: ny.gov/signup | Inviare un SMS
con scritto NEW YORK all'81336

[ANNULLARE L'ISCRIZIONE](#)